

Evidenčné číslo dodávateľa:
Evidenčné číslo objednávateľa: **Žak-22/2023-Z**

KÚPNA ZMLUVA
uzatvorená podľa § 409 a násl. Obchodného zákonníka (zákon č. 513/1991 Zb.) v znení neskorších predpisov

Čl. 1. ZMLUVNÉ STRANY

1. Objednávateľ/Kupujúci:	Obec Žakovce
Sídlo:	OcÚ, Žakovce 55, 059 73 Žakovce, okr. Kežmarok
Štatutárny zástupca:	Mgr. Katarína Krullová, starostka obce
IČO:	00 326 771
DIČ:	2020697393
IČ DPH:	neplatca DPH
Tel.:	+421 52 459 2722
E-mail:	podatelna@obeczakovce.sk
Internetová stránka:	www.obeczakovce.sk
Bankové spojenie:	VÚB a.s., pobočka Poprad
IBAN:	SK29 0200 0000 0000 2942 1562
SWIFT (BIC):	SUBASKBX

a

2. Dodávateľ/Predávajúci:	AGRO BILLY s. r. o.
Sídlo:	Matice slovenskej 4761/3, 080 01 Prešov
Štatutárny zástupca:	Mgr. Ján Billy, konateľ
IČO:	44 116 578
DIČ:	2022600140
IČ DPH:	SK2022600140
Tel.:	+421 907 555 204
E-mail:	agrobilly@gmail.com
Internetová stránka:	www.agrobilly.sk
Bankové spojenie:	VÚB a.s.
IBAN:	SK50 0200 0000 0027 9947 6956
SWIFT (BIC):	SUBASKBX

uzatvárajú túto Kúpnu zmluvu (ďalej aj ako „zmluva“ alebo „KZ“) a prehlasujú, že sú plne spôsobilé na právne úkony.

Čl. 2. PREDMET ZMLUVY

- 2.1 Touto KZ sa v rozsahu a spôsobom uvedeným v tejto KZ predávajúci zaväzuje dodať tovar s názvom „**Žakovce - Traktorová kosačka**“, podľa Krycieho listu ponuky, ktorý tvorí neoddeliteľnú prílohu č.1 tejto zmluvy.
Projekt rieši kúpu traktorovej kosačky.

- 2.2 Kupujúci sa zaväzuje v rozsahu a spôsobom uvedeným v tejto KZ zaplatiť predávajúcemu cenu za riadne a včasné dodanie predmetu zmluvy.
- 2.3 Povinnosť predávajúceho dodať predmet zmluvy v zmysle bodu 2.1 a povinnosť kupujúceho zaplatiť kúpnu cenu v zmysle bodu 2.2 a 5.2.
- 2.4 Nasledovné dokumenty budú považované za súčasť KZ a budú čítané a interpretované v nasledovnom poradí priority:
- táto KZ,
 - ponuka do verejného obstarávania s prílohami,
 - Krycí list (príloha č.1 zmluvy),
 - akékoľvek iné dokumenty, tvoriace súčasť KZ.
- Dodatky a memorandá majú poradie priority dokumentu, ktorý modifikujú.
- 2.5 Predávajúci sa zaväzuje dodať predmet zmluvy vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť pre kupujúceho, podľa pokynov kupujúceho a na základe podkladov poskytnutých kupujúcim a podkladov do verejného obstarávania.
- 2.6 Predávajúci dodá predmet zmluvy na vlastné náklady a nebezpečenstvo pri rešpektovaní zákonov, predpisov a noriem platných na území Slovenskej republiky.

Čl. 3. ROZSAH DODÁVKY A SPÔSOB DODANIA TOVARU

- 3.1 Kompletná dodávka bude pozostávať:
- „Žakovce - Traktorová kosačka“.**
- Podrobný rozsah je špecifikovaný v prílohe č.1 tejto zmluvy a ktorá tvorí jej neoddeliteľnú súčasť.
- 3.2 Predávajúci dodá tovar s nasledovnou technickou dokumentáciou:
- všetky komponenty a dokumenty potrebné k bezpečnému užívaniu napr. návody, záručné listy, bezpečnostné pokyny a pod. a to v slovenskom alebo českom jazyku.
- 3.3 Titul, meno a priezvisko osoby dodávateľa zodpovednej za plnenie predmetu zmluvy: Mgr. Ján Billý, tel.: +421 907 555 204, e-mail:agrobilly@gmail.com
- 3.4 Predávajúci je povinný presný termín a čas dodania predmetu zákazky oznámiť kupujúcemu písomne (elektronicky e-mailom, poštou alebo osobným doručením) alebo telefonicky minimálne dva pracovné dni vopred tak, aby kupujúci zabezpečil prítomnosť zodpovedných osôb kupujúceho za prevzatie predmetu zákazky. Kontaktná osoba kupujúceho: Mgr. Katarína Krullová, starostka obce (tel.: +421 52 459 2722).
- 3.5 Ak kupujúci nesúhlasí s kvalitou dodaného tovaru, oznámi to bezodkladne predávajúcemu, pričom predávajúci je povinný odstrániť zistené závady v primeranom čase od obdržania tejto informácie od kupujúceho. Po odstránení závad kupujúci podpíše preberací protokol. Podpis preberacieho protokolu nesmie byť kupujúcim zdržiavaný kvôli nepodstatným nedostatkom. Za nepodstatné sa považujú také nedostatky, ktoré nemajú žiadny vplyv na funkčnosť a dohodnuté technické parametre a neznižujú podstatne hodnotu tovaru a neznemožňujú plné využívanie tovaru. Nedostatky sa vyznačia v preberacom protokole. Predávajúci odstráni v primeranej dobe, písomne dohodnutej medzi oboma zmluvnými stranami v preberacom protokole, tieto nedostatky na vlastné náklady.

- 3.6 Závazok predávajúceho dodať kupujúcemu tovar sa považuje za splnený dňom podpísania preberacieho protokolu o prevzatí predmetu zmluvy. Avšak v prípade existencie nepodstatných nedostatkov, ktoré nebránili podpisu preberacieho protokolu v zmysle bodu 3.5, sa záväzok predávajúceho dodať kupujúcemu tovar považuje za splnený dňom odstránenia nepodstatných nedostatkov.
- 3.7 Pri odovzdaní predmetu kúpy je predávajúci povinný odovzdať kupujúcemu doklady, ktoré sa na predmet kúpy vzťahujú.
- 3.8 Kupujúci si vyhradzuje právo uplatniť sociálny aspekt pri verejnom obstarávaní pre dodanie tovaru s montážou v zmysle aktuálne platných relevantných Metodických pokynov, Príručiek a pod. Ministerstiev, riadiacich orgánov a pod., pokiaľ to bude relevantné.

Čl. 4. ČAS PLNENIA

- 4.1 Predávajúci sa zaväzuje, že dodá predmet zmluvy dojednaný v rozsahu a obsahu Čl. 3. tejto zmluvy najneskôr do 2 týždňov (max. do 4 týždňov).
- 4.2 Doba dodávky sa predlžuje pri pôsobení vyššej moci. Za vyššiu moc sú považované napr. vojna, prírodné katastrofy, živelná pohroma, povodeň, požiar, nepriaznivé klimatické podmienky, mimoriadna situácia alebo stav ohrozujúci zdravie alebo bezpečnosť a pod. Zmluvné strany sa dohodli, že upravia termín plnenia KZ vo forme dodatku k tejto zmluve, o dobu zodpovedajúcu dobe trvania okolností vyššej moci.

Čl. 5. CENA ZA TOVAR A PLATOBNÉ PODMIENKY

- 5.1 Predávajúci sa zaväzuje, že dodá tovar s jeho montážou a ďalšími podmienkami zohľadňujúcimi cenu v rámci tejto zmluvy, za zmluvnú cenu uvedenú v bode 5.2.
- 5.2 Zmluvná cena za dodanie predmetu zmluvy je podľa ocenenej návratky z verejného obstarávania - ocenený Krycí list, ktorý tvorí prílohu č.1 tejto zmluvy a tvorí jej neoddeliteľnú súčasť, vo výške:

bez DPH	18 190,00 €
DPH 20 %	3 638,00 €
Cena spolu s DPH	21 828,00 €

Predávajúci vyúčtuje k cene bez DPH uvedenej v tomto bode kupujúcemu daň z pridanej hodnoty podľa právnych predpisov, platných v čase uskutočnenia zdaniteľného plnenia.

Pokiaľ z popisu položiek vo Výkaze výmer nevyplýva inak, jednotkové ceny musia obsahovať všetky prípadné náklady na (ak je relevantné):

- náklady na dodanie tovaru s montážou v zmysle Krycieho listu, za podmienok uvedených v KZ,
- všetky náklady na nákup/zaobstaranie materiálov (najmä pomocných) bez ohľadu na to, či sú vo výkazoch samostatne uvedené alebo nie, príslušenstvo a pomocné materiály potrebné k dodaniu a montáži predmetu zmluvy,
- náklady na zákonnú likvidáciu odpadov vrátane všetkých poplatkov,

- všetky mzdové a vedľajšie mzdové náklady, dane, odmeny, odlučné, cestovné a vedľajšie položky a výdaje,
- náklady na zabezpečenie súladu vykonávaných montážnych prác s požiadavkami na ochranu zdravia a bezpečnosti pri práci,
- náklady na zabezpečenie súladu s požiadavkami systému riadenia kvality,
- náklady na vykonanie všetkých skúšok, monitoringov, kontrol, atestov, odborných prehliadok, revízií, vrátane zabezpečenia a likvidácie skúšobných médií (pokiaľ to bude relevantné),
- náklady súvisiace so zabezpečením požiadaviek požiarnej ochrany,
- predkladanie dokladov k odovzdávaciemu a preberaciemu konaniu predmetu zmluvy a potrebné k jeho uvedeniu a do prevádzky min. v troch exemplároch a to najmä: atesty, certifikáty, vyhlásenia o zhode, predpísané protokoly o skúškach a revízie, záručné listy, doklady o zákonnej likvidácii odpadov počas dodávky a montáže predmetu zmluvy a pod.

5.3 Táto cena je pevná a nemenná, zahŕňa všetky náklady na dopravu vrátane prípadného poistného do sídla kupujúceho.

5.4 Podkladom pre zaplatenie ceny plnenia – predmetu zmluvy bude daňový doklad – faktúra.

5.5 Predávajúci bude mať právo na fakturáciu po celkovom dodaní tovaru a následnom úspešnom odovzdaní a preberaní konaní. Minimálna lehota splatnosti faktúry sa stanovuje na 30 dní odo dňa jej doručenia kupujúcemu. Preddavok, resp. záloha môže byť poskytnutá len v prípade, že uvedené umožní poskytovateľ dotácie, resp. nenávratného finančného príspevku k plynulému financovaniu projektu, ak je uvedené relevantné. Zmluvné strany sa v tom prípade pri fakturácii riadia prioritne podľa pokynov a podmienok poskytovateľa finančných prostriedkov.

5.5 Tovar zostáva až do úplného zaplatenia celkovej hodnoty zmluvy podľa Čl. 5. neobmedzene vo vlastníctve predávajúceho.

5.6 Zmluvná cena je stanovená ako cena maximálna a konečná bez možnosti jej zmeny do 31.12.2023, v rozsahu podľa predloženého Krycieho listu a sú v nej zahrnuté všetky náklady, dodávky a montáže a pod. uvedené v bode 5.2 tejto zmluvy. Cena sa nesmie meniť z akýchkoľvek dôvodov na strane predávajúceho do 31.12.2023. Po uvedenom dátume sa zmluvné strany môžu dohodnúť na uplatňovanie inflačného nárastu cien, resp. podrobným zdokumentovaním predávajúceho oprávnenosti navýšenia ceny tej-ktorej položky oceneného Krycieho listu.

Čl. 6. MIESTO DODANIA TOVARU

6.1 Miestom dodania a montáže tovaru je:

Štát: Slovenská republika, prešovský kraj, okres Kežmarok, Obec Žakovce, podľa pokynov objednávateľa.

Čl. 7. ZODPOVEDNOSŤ ZA VADY, ZÁRUKA

7.1 Dodávateľ poskytuje kupujúcemu záruku za akosť tovaru spočívajúcu v tom, že tovar ako aj všetky jeho časti a jednotlivé komponenty, okrem dielov bežného opotrebenia bližšie špecifikovaných v návode na obsluhu, bude po dobu záruky spôsobilý pre použitie

k obvyklým účelom a zachová si obvyklé vlastnosti a že dodaný tovar bude spĺňať všetky technické parametre uvedené v prílohe č.1 tejto zmluvy.

- 7.2 Dodávateľ na predmet zmluvy poskytuje kupujúcemu min. 24-mesačnú záruku, resp. záruky uvedené v rámci dokladovej časti ponuky úspešného uchádzača – dodávateľa. Záručná doba sa počíta odo dňa kedy bol tovar odovzdaný do užívania (úspešného odovzdávacieho a preberacieho konania), čo musí byť potvrdené protokolárne obidvomi zmluvnými stranami.

Čl. 8. SANKCIE

- 8.1 V prípade nedodržania termínu odovzdania predmetu zmluvy predávajúcim podľa Čl. 4. bod 4.1 tejto zmluvy v plnom rozsahu je kupujúci oprávnený účtovať zmluvnú pokutu vo výške 0,05 % z ceny predmetu zmluvy za každý deň omeškania, max. však do výšky 5 % z ceny predmetu zmluvy.
- 8.2 Ak je kupujúci v omeškaní s úhradou faktúry, zaplatí predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,05 % z dlžnej sumy za každý deň omeškania, max. však do výšky 5 % z dlžnej sumy.

Čl. 9. VŠEOBECNÉ DOJEDNANIA

- 9.1 Zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvomi zmluvnými stranami a účinnosť dňom, nasledujúcim po dni jej zverejnenia v centrálnom registri zmlúv. Zmluvné strany súhlasia so zverejnením zmluvy podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 9.2 Zmluvné strany súhlasia so zverejnením zmluvy podľa zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
- 9.3 Predávajúci (ak to bude relevantné) sa zaväzuje strpieť výkon kontroly/auditú súvisiaceho s dodávaným tovarom do uplynutia lehôt podľa článku 7 odsek 7.2 Zmluvy o NFP (resp. iný bod zmluvy o NFP), a to oprávnenými osobami na výkon tejto kontroly/auditú a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Predávajúci má právo bez akýchkoľvek sankcií odstúpiť od zmluvy s kupujúcim v prípade, kedy ešte nedošlo k plneniu z tejto zmluvy a výsledky finančnej kontroly Poskytovateľa nenávratného finančného príspevku neumožňujú financovanie výdavkov vzniknutých z obstarávania stavebných prác alebo iných postupov. Oprávnené osoby na výkon kontroly/auditú sú najmä: a) Poskytovateľ nenávratného finančného príspevku a ním poverené osoby; b) Útvar vnútorného auditu Riadiaceho orgánu alebo Sprostredkovateľského orgánu a nimi poverené osoby; c) Najvyšší kontrolný úrad SR a ním, poverené osoby; d) Orgán auditu, jeho spolupracujúce orgány (Úrad vládneho auditu) a osoby poverené na výkon kontroly/auditú; e) Splnomocnení zástupcovia Európskej Komisie a Európskeho dvora audítorov; f) Orgán zabezpečujúci ochranu finančných záujmov EÚ; g) Osoby prizvané orgánmi uvedenými v písmenách a) až f) v súlade s príslušnými právnymi predpismi SR a právnymi aktmi EÚ.
- 9.4 Predávajúci berie na vedomie, že kupujúci má právo bez akýchkoľvek sankcií odstúpiť od zmluvy v prípade, kedy ešte nedošlo k plneniu zo zmluvy a tiež z dôvodu, že výsledky administratívnej finančnej kontroly poskytovateľa neumožňujú financovanie výdavkov

vzniknutých z obstarávania tovarov, služieb, stavebných prác alebo iných postupov (pokiaľ bude uvedené relevantné).

- 9.5 Zmluvné strany sa zaväzujú rešpektovať všetky prípadné podmienky poskytovateľa príspevku a pokiaľ bude potrebné upraviť niektoré body tejto zmluvy, tak poskytnú potrebnú súčinnosť a zaväzujú sa uzavrieť dodatok zohľadňujúci požadované zmeny (pokiaľ bude uvedené relevantné).
- 9.6 Zmluvné strany sa budú riadiť, ak nie je v tejto zmluve uvedené inak, ustanoveniami Obchodného zákonníka.
- 9.7 Ktorákoľvek zo zmluvných strán je oprávnená navrhnúť zmenu alebo dodatok k tejto zmluve písomnou formou, ktoré budú platné ak budú riadne potvrdené a podpísané oprávnenými zástupcami oboch strán. Dodatky sa očísľujú podľa poradia. Uzatvorenie akéhokoľvek dodatku k tejto zmluve nesmie byť v rozpore so zákonom o verejnom obstarávaní v platnom znení. Pokiaľ si poskytovateľ finančných prostriedkov bude vyhradzovať schválenie dodatku k tejto zmluve, sú zmluvné strany povinné uvedené rešpektovať.
- 9.8 Záväzky vyplývajúce z tejto zmluvy zanikajú ich včasným a riadnym splnením.
- 9.9 Ak sa niektoré z ustanovení tejto zmluvy stane neplatným alebo neúčinným, netýka sa to ostatných ustanovení tejto zmluvy, ktoré zostávajú platné a účinné. Zmluvné strany sa v tomto prípade zaväzujú dohodou nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie novým platným a účinným ustanovením, ktoré najlepšie zodpovedá pôvodne zamýšľanému účelu neplatného alebo neúčinného ustanovenia.
- 9.10 Zmluvné strany sa dohodli, že upravia termíny plnenia zmluvy zodpovedajúce dobe trvania okolností vyššej moci /živelná pohroma, povodeň, nepriaznivé klimatické a poveternostné podmienky a pod./.
- 9.11 Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli slobodne, zmluva nebola uzavretá v tiesni, za nápadne nevýhodných podmienok, zmluvu si prečítali, jej obsahu rozumejú a na znak súhlasu s celým jej obsahom zmluvu podpisujú.
- 9.12 Zmluva je vyhotovená v 3 exemplároch, z ktorých 2 exempláre obdrží Objednávateľ/Kupujúci a 1 exemplár Dodávateľ/Predávajúci.
- 9.14 Neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy sú prílohy:
- č.1 Krycí list z ponuky z verejného obstarávania

V Prešove, dňa: 11.04.2023

V Žakovciach, dňa: 24.4.2023

Predávajúci:
Mgr. Ján Billý

Kupujúci:
Mgr. Katarína Krullová, starostka obce

Príloha č.1 Krycí list z ponuky z verejného obstarávania

Krycí list ponuky

Identifikácia verejného obstarávateľa:

Obec Žakovce (verejný obstarávateľ v zmysle § 7 ods. 1 písm. b) zákona č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZoVO“))

Názov a predmet zákazky:

verejný obstarávanie zákazky na dodanie tovaru - predmetu zákazky s názvom: „**Žakovce - Traktorová kosačka**“

Druh zákazky:

zákazka na dodanie tovaru v zmysle § 3 ods. 2 ZoVO
civilná zákazka s nízkou hodnotou v zmysle § 5 ods. 4 písm. a) ZoVO

Identifikačné údaje:

Obchodné meno:	AGRO BILLY s.r.o.
Sídlo alebo miesto podnikania:	Bardejovská 34, 080 06 Prešov
IČO:	44116578
DIČ:	2022600140
IČ pre daň:	SK2022600140
Oprávnená osoba:	Mgr. Ján Billy
Tel:	+421905803576
E-mail:	agrobilly@gmail.com

Cenová ponuka:

P. č.:	Názov položky	Názov/typ/značka/ továrenské označenie
1.	Traktorová kosačka	Kubota G231HD48

Cenová ponuka a návrh na plnenie kritérií: Traktorová kosačka	
Cena spolu bez DPH:	18.190,00 €
Spolu s DPH, resp. konečná cena pre neplatcu DPH:	21.828,00 €

Lehota dodania:

Lehota dodania celého predmetu zákazky: (do 4 týždňov)	2 týždňov
Rozpis predpísaných servisných prehliadok počas záručnej doby:	prvá prehliadka - 50 motohodín každá ďalšia po 200 motohodinách

Týmto vyhlasujem, že nami ponúknutý tovar/tovary spĺňa/spĺňajú minimálne stanovené parametre, vlastností a technickú špecifikáciu:

Traktorová kosačka					Nami splnená hodnota
Požadované technické vlastnosti	Jednotka	Minimum	Maximum	Presne	
Traktorová kosačka nová	ks			1	1
Výkon motora	kW	15			16,1
Spotreba v prevádzke	l		3		do 3
Kapacita nádrže	l	20			20
Počet nožov	ks	2			2
Dĺžka jedného noža	mm	740			748
Hrúbka noža	mm	9			9
Svetlá výška	mm	180			180
Výška kosenia	mm	25	180		25 až 180
Objem zberného koša	l	600			64
Hmotnosť stroja	kg		1000		955

Technické vlastnosti	Hodnota / charakteristika	Splnenie Áno/nie
Cena zahŕňa:	motor diesel, vodou chladený 3 - valcový	áno
Cena zahŕňa:	hydrostatická prevodovka - ovládanie chodu dopredu aj dozadu	áno
Cena zahŕňa:	tempomat, odpružené sedadlo	áno
Cena zahŕňa:	progresívne brzdenie cez hydrostatickú prevodovku	áno
Cena zahŕňa:	mechanická parkovacia brzda v olejovej náplni - kotúčová	áno
Cena zahŕňa:	ručná parkovacia brzda pomocou nohy	áno
Cena zahŕňa:	pracovné svetlá vpredu, predná kapota	áno
Cena zahŕňa:	hydraulický posilňovač riadenia	áno
Cena zahŕňa:	LCD počítadlo motohodín a otáčok motora, ukazovateľ teploty vody, ukazovateľ stavu paliva, akustická kontrola naplnenia koša (celokovová konštrukcia, kovové sito)	áno
Cena zahŕňa:	ochrana proti nárazu	áno
Cena zahŕňa:	nastavenie výšky kosenia z miesta obsluhy	áno
Cena zahŕňa:	hydraulický zdvih kosačky	áno
Cena zahŕňa:	všetky komponenty, prvky, príslušenstvo a dokumenty potrebné k bezpečnej prevádzke tovaru, kompletnú dokumentáciu v sloven. alebo českom jazyku (napr. návod na obsluhu, technickú dokumentáciu), náklady na zaškolenie, záručný servis	áno
Cena zahŕňa:	záruka min.24 mesiacov	áno

V Prešove, dňa 31.3.2023

AGRO BILLY s.r.o.
Sídlo: Matice slovenskej 47043, 080 01 Prešov
Prevádzka: Bartolajovská 34, 080 06 Lúbotice
IČO 44 118 578 IČ DPH SK2023600140

.....
pečiatka a podpis oprávnenej osoby